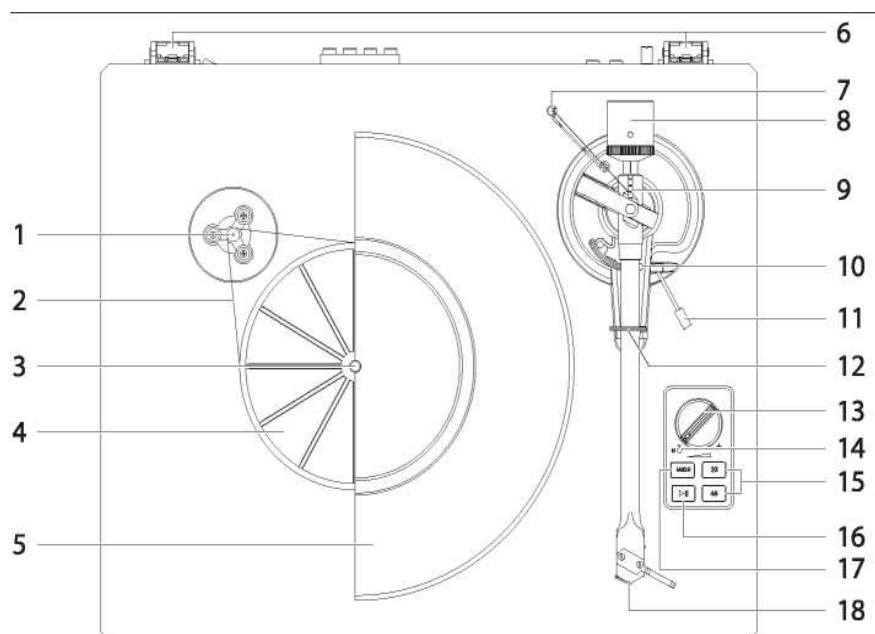


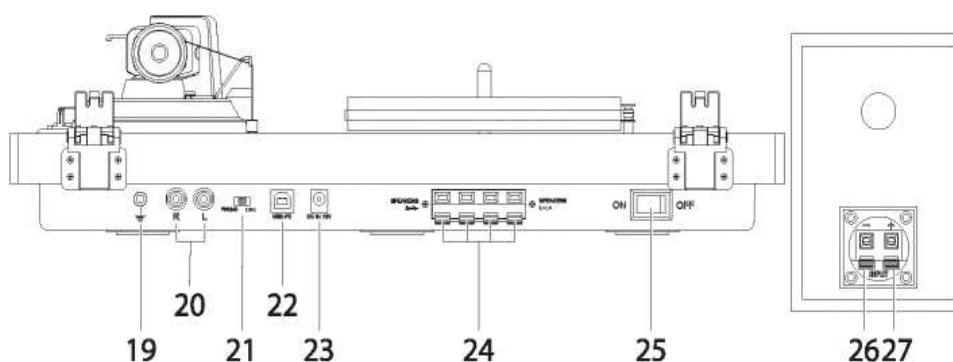
LOKALIZACJA ELEMENTÓW STERUJĄCYCH

WIDOK Z GÓRY



- | | |
|------------------------|---------------------------------------|
| 1 Koło pasowe silnika | 10 Podpórka pod ramię |
| 2 Pasek napędowy | 11 Dźwignia podnoszenia ramienia |
| 3 Wrzeciono gramofonu | 12 Klips ramienia |
| 4 Sub-talerz gramofonu | 13 Regulacja głośności |
| 5 Talerz gramofonu | 14 Wskaźnik |
| 6 Zawiasy pokrywy | 15 Selektor 33/45 obr./min |
| 7 Waga antyskatingowa | 16 Przycisk odtwarzania/zatrzymywania |
| 8 Przeciwwaga | 17 Przycisk trybu |
| 9 Kij antyskatingowy | 18 Wkładka igły |

WIDOK Z TYŁU



- | | |
|--|-----------------------------------|
| 19 Złącze uziemiające | 24 Gniazda głośników zewnętrznych |
| 20 Gniazda gramofonowe i wyjścia liniowe | 25 Włącznik zasilania |
| 21 Przełącznik wyjścia gramofonowego i liniowego | 26 Głośnik Jack- (-) |
| 22 Port USB dla łącza PC | 27 Gniazdo głośnika + (czerwony) |

23 Gniazdo przewodu zasilającego

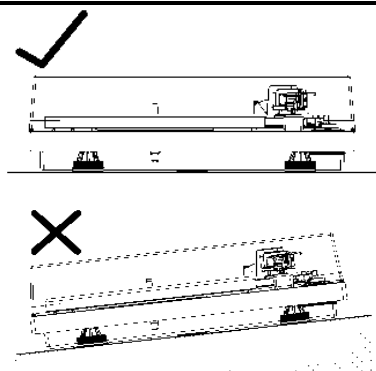
INSTALACJA

Przed zainstalowaniem gramofonu sprawdź zawartość opakowania, aby upewnić się, że wszystkie poniższe części są dołączone i wolne od widocznych uszkodzeń. Prosimy o zachowanie oryginalnych materiałów opakowaniowych.

ZAWARTOŚĆ DOSTAWY

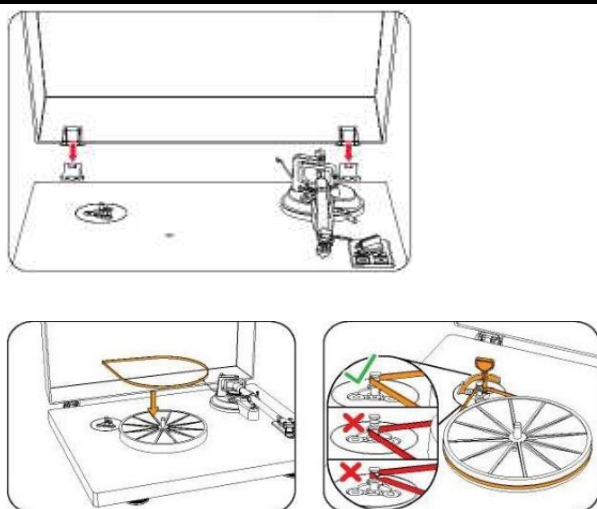
- 1 x gramofon
- 2 x głośniki
- 1 x pokrywa gramofonu
- 1 x mata antypoślizgowa
- 1 x talerz gramofonu
- 1 x przeciwwaga ramienia
- 1 x obciążnik antyskatingowy
- 1 x adapter 45 obr./min
- 1 x pasek napędowy
- 1 x podtalerz
- 1 x zaczep do paska
- 1 x zasilacz
- 2 x audio do głośników
- 1 x USB
- 1 x kątomierz do wyrównywania wkładów
- 1 x instrukcja obsługi i karta gwarancyjna

INSTALACJA GRAMOFONU

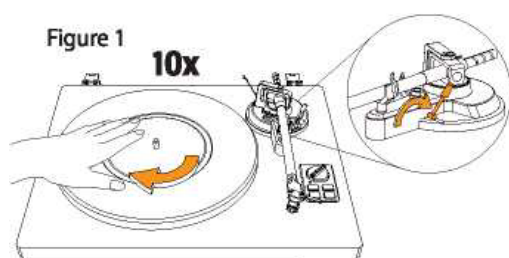


- Zamontuj produkt na równej powierzchni.
- Aby uniknąć skutków wibracji i ciśnienia akustycznego, nie należy montować produktu w pobliżu takich elementów, jak głośniki.
- Jeśli produkt znajduje się w pobliżu sprzętu (telefonu komórkowego itp.), który emituje silne fale radiowe, mogą wystąpić zakłócenia.

MONTAŻ POKRYWY, PASKA I TALERZA

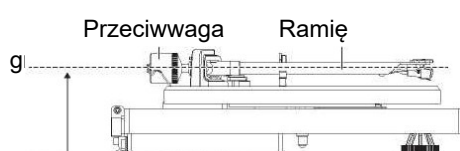
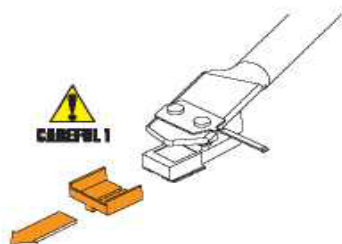
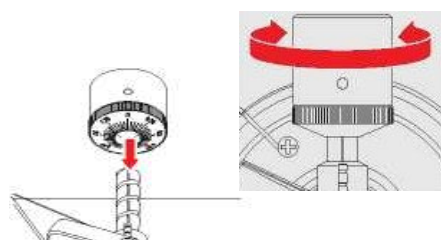
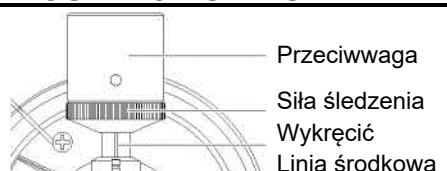


1. Włóż kieszenie zawiasów pokrywy na zawiasy gramofonu.
2. Usuń opakowanie ochronne i upewnij się, że gramofon jest umieszczony na stabilnej i równej powierzchni.
3. Włóż talerz podrzędny do wrzeciona gramofonu znajdującego się na środku talerza obrotowego.
4. Owiń pasek napędowy wokół talerza pomocniczego i koła pasowego silnika (w kolorze mosiądzu).
5. Ostrożnie umieść główny talerz na podtalerzu
6. Rękami powoli obróć talerz dziesięć razy w kierunku strzałki.
7. Ten krok ma na celu pozbycie się wszelkich skrętów paska i upewnienie się, że pasek płynnie przesuwa się wzdłuż obręczy napędowej na spodzie talerza.

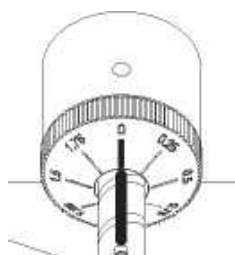
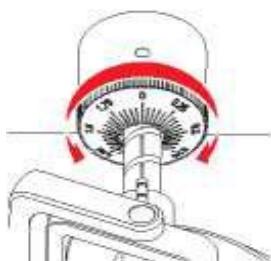


8. Umieść matę poślizgową na wierzchu talerza. Upewnij się, że logo na macie jest skierowane do góry.

REGULACJA SIŁY ŚLEDZENIA WKŁADU



Dostosuj do zbalansowanego ramienia



1. Dołączona przeciwwaga nadaje się do wkładów o wadze od 3,0 do 6,0 g.
2. Delikatnie popchnij i obróć przeciwwagę z tyłu ramienia (z pokrętką skierowaną w stronę przodu gramofonu).

3. Pociągnij ochroniacz prosto do przodu, aby go zdjąć.

UWAGA: Przyłożenie siły skierowanej w dół może spowodować odpadnięcie rysika od korpusu. Tylko niska głośność jest wyprowadzana, jeśli rysik odpadł; lub ma zamiar odpadnąć, więc zapoznaj się z rozdziałem "Wymiana rysika", aby prawidłowo założyć rysik.

4. Zdejmij opaskę zaciskową i odblokuj ramię.
5. Opuść dźwignię podnoszenia ramienia i umieść wkładkę w przestrzeni między podpórką ramienia a talerzem.
6. Ostrożnie obracaj przeciwwagę, aż ramię osiągnie neutralną równowagę. Ramię powinno powrócić do tej zrównoważonej pozycji, jeśli zostanie przesunięte w górę lub w dół. Tę regulację należy wykonać ostrożnie.
7. Gdy ramię zostanie prawidłowo wyważone, przywróć ramię do spoczynku. Przytrzymaj przeciwwagę, nie poruszając nią, i delikatnie obracaj pokrętkę siły nacisku, aż zero znajdzie się w jednej linii z czarną linią środkową z tyłu ramienia. Sprawdź, czy ramię jest nadal neutralnie wyważone.
Obróć przeciwwagę w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara (patrzac od przodu), aby wyregulować siłę nacisku zgodnie z zaleceniami



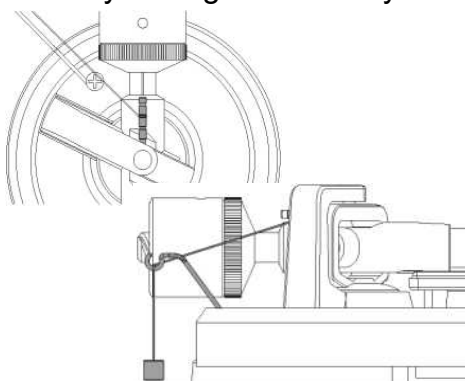
producenta wkładu.

Uwaga: Każdy znak na skali reprezentuje 0,05 g. Zalecana siła nacisku dla fabrycznie zainstalowanego wkładu wynosi $3,5 \text{ g} \pm 0,5 \text{ g}$. Siła śledzenia wkładu wzrasta tylko do 2 g przy jednym obrocie pokrętki siły śledzenia.

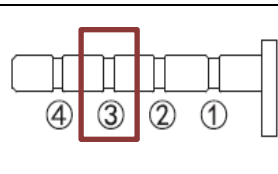
8. Będziesz potrzebował 1,75 obrotu, aby osiągnąć 3,5 g.

REGULACJA SIŁY ANTYSKATINGU

Siła antyskatingowa musi być dostosowana odpowiednio do siły nacisku w następujący sposób:



Siła śledzenia	Rowek w kiju
1 - 2 g	1. od pierścienia łożyska
2 - 3 gr	2. od pierścienia łożyska
3 - 4 gramów	3. od pierścienia
>4 gramów	4. od pierścienia



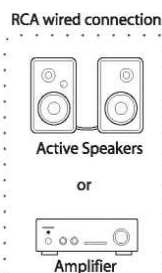
1. Wsuń pętlę nici ciężarka antyskatingowego na **3. rowek** drążka, aby ustawić odpowiednią siłę antyskatingową dla **Zainstalowany fabrycznie** nabój.
2. Przełóż nić przez pętlę wieszaka z drutu

PODŁĄCZENIE DO DOŁĄCZONYCH GŁOŚNIKÓW

Ten gramofon zawiera wbudowany wzmacniacz i jest dostarczany z głośnikami Hi-Fi. Podłącz głośniki za pomocą dostarczonego głośnikowego (do czarnego clamp; i czerwony do czerwonego clamp) połącz lewy głośnik z lewym i prawym głośnikiem z prawym wyjściem clamps.

PODŁĄCZENIE DO JEDNOSTEK ZEWNĘTRZNYCH ZA POMOCĄ AUDIO CHINCH

Jeśli chcesz użyć własnego amplifier lub głośniki, postępuj zgodnie z poniższymi instrukcjami



Ten produkt ma wbudowaną funkcję korektora gramofonowego. Możesz korzystać z produktu nawet wtedy, gdy nie masz wzmacniacza gramofonowego lub sprzętu, który można podłączyć z wbudowanym wzmacniaczem gramofonowym.

Użyj pre-amplifier przełącznik wyboru, aby ustawić wyjście, jak opisano poniżej

Jeśli masz amplifier z wejściem PHONO, użyj gniazda wejściowego Phono i połączenia GROUND i przełącz się na pre amplifier selektor na PHONO.

Jeśli masz amplifier lub aktywne głośniki z LINE INPUT pls przełącz pre amplifier selektor na LINE i podłącz do gniazd wejściowych LINE amplifier / aktywne głośniki

Czerwony jest przeznaczony dla prawego kanału, a biały dla lewego kanału.

GŁÓWNE PRZYŁĄCZE ZASILANIA

1. Włóż wtyczkę prądu stałego przewodu zasilacza sieciowego do gniazda DC INPUT z tyłu gramofonu.
2. Podłącz zasilacz sieciowy do normalnego gniazdka elektrycznego.

UWAGA: Nie podłączaj zasilacza sieciowego do gniazdka elektrycznego przed zakończeniem całego montażu gramofonu. Przed włączeniem zasilania gramofonu sprawdź ponownie wszystkie połączenia, aby upewnić się, że są prawidłowe i bezpieczne. Zawsze wyłączaj gramofon przed podłączeniem lub odłączeniem od zasilania.

WŁĄCZ GRAMOFON

1. Ustaw przełącznik "ON/OFF" w pozycji "ON".
2. Naciśnij i przytrzymaj przycisk "MODE" przez ok. 3 sekundy. Jeśli zaświeci się "Wskaźnik LED", gramofon jest gotowy do użycia.

FUNKCJA ZARZĄDZANIA ENERGIA

Gramofon automatycznie przejdzie w tryb czuwania po 15 minutach bezczynności. Aby wznowić pracę, naciśnij i przytrzymaj przycisk trybu przez 3 sekundy.

OBSŁUGA GRAMOFONU

Pociągnij ochroniacz prosto do przodu, aby go ostrożnie zdjąć.

ODTWARZANIE PŁYTY

1. Wystarczająco zmniejsz głośność amplifier, głośniki itp.
2. Naciśnij przycisk MODE, aby wybrać tryb gramofonu. Czerwona lampka wskaźnika wskazuje tryb gramofonu, a niebieska lampka wskaźnika wskazuje tryb Bluetooth.
3. Umieść płytę na macie poślizgowej. Jeśli używasz płyt 45 obr./min, umieść adapter 45 obr./min na środkowym wrzecionie przed umieszczeniem płyty na talerzu.
4. Naciśnij przycisk prędkości 33 lub 45 obr./min w zależności od typu nagrywania.
5. Naciśnij przycisk Play/Stop. Talerz zacznie się obracać.
6. Odblokuj zacisk ramienia i ustaw dźwignię podnoszenia ramienia w pozycji górnej.
7. Ustaw ramię w żądanym miejscu (rowku) na płycie.
8. Ostrożnie opuść ramię na płytę.
9. W razie potrzeby zwiększ głośność gramofonu.
10. Po zakończeniu odtwarzania płyty podnieś ramię, umieść je z powrotem na zacisku ramienia i naciśnij przycisk Play/Stop, aby zatrzymać.

NUTA:

1. Jeśli czas cichej pauzy między każdą ścieżką jest dłuższy niż 3 minuty, talerz automatycznie przestanie się obracać, aby uniknąć uszkodzenia płyty. Ten przestój nie oznacza, że gramofon jest uszkodzony.
2. Jeśli filcowa mata ulegnie zabrudzeniu, może łatwo porysować płytę, dlatego od czasu do czasu zdejmuj filcową matę i zetrzyj kurz.
3. Chroń płytę przed zarysowaniami i zniekształceniami, usuń ją po użyciu.

OBSŁUGA BLUETOOTH

1. Naciśnij przycisk MODE, aby wybrać tryb Bluetooth. Czerwona lampka wskaźnika wskazuje tryb gramofonu, a niebieska lampka wskaźnika wskazuje tryb Bluetooth. Usłyszysz dźwięk aktywacji z gramofonu.
2. Włącz funkcję Bluetooth w swoim urządzeniu multimedialnym oraz wyszukaj i wybierz PL711, aby sparować urządzenie multimedialne z gramofonem,
3. Po pomyślnym sparowaniu urządzenia multimedialnego z gramofonem, gramofon odtworzy krótki dźwięk potwierdzenia.
4. Odtwarzaj i przesyłaj strumieniowo muzykę z urządzenia multimedialnego do gramofonu.

NAGRYWANIE ZA POMOCĄ KOMPUTERA

NAWIĄZYWANIE POŁĄCZENIA Z KOMPUTEREM

1. Podłącz ten gramofon do komputera za pomocą dostępnego w handlu USB, aby przekonwertować sygnały audio z nagrania na dane cyfrowe i wysłać je do komputera.
2. Włącz komputer: upewnij się, że system operacyjny działa poprawnie.
3. Włącz gramofon, a komputer automatycznie wykryje i zidentyfikuje port USB urządzenia jako "USB Audio CODEC".

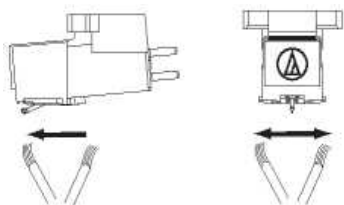
ZAINSTALUJ OPROGRAMOWANIE "AUDACITY" NA SWOIM KOMPUTERZE

Za pomocą komputera możesz nagrywać dźwięk z tego gramofonu. Najpierw musisz zainstalować oprogramowanie, którego można używać do nagrywania dźwięku na komputerze. Na przykład oprogramowanie "Audacity" do pobrania za darmo.

1. Zainstaluj i otwórz oprogramowanie.
2. Kliknij ikonę "Nagraj" w oprogramowaniu. Kodowanie jest w toku.
3. Po zakończeniu kodowania kliknij ikonę "STOP".
4. Otwórz ikonę Pliki w oprogramowaniu i zapisz projekt.
Projekt można wyeksportować w formacie MP3 lub innym formacie audio, jak chcesz.

OPIEKA

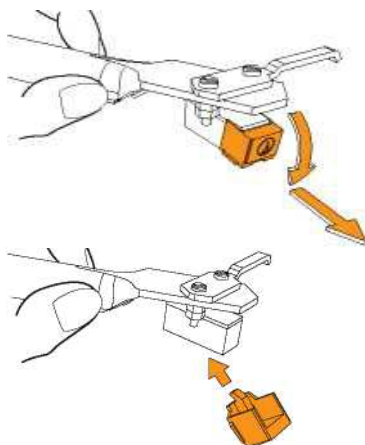
Końcówka rysika



Jeśli brud i brud przykleiły się do końcówki rysika, wyczyść ją szczoteczką sprzedawaną w sprzedaży, Zalecamy użycie środka do czyszczenia rysika (brak w zestawie), jeśli końcówka rysika jest znacznie zabrudzona. Wyczyść końcówkę rysika, przesuwając szczoteczkę od tyłu do przodu końcówki rysika.

Wymiana rysika

Sugeruje się wymianę rysika po 400 godzinach użytkowania.



Oprócz pogorszenia jakości dźwięku, płyty mogą również ulec uszkodzeniu w wyniku zużycia końcówki igły wkładki. Pamiętaj, aby odłączyć zasilacz sieciowy produktów od gniazdka. Podczas wymiany igły należy mocno trzymać obudowę głowicy i korpus wkładki. Przesuń przód rysika ruchem do przodu i w dół.

Zamontuj nową zamienną igłę do wkładki
Podnieś rysik do góry, aż usłyszysz kliknięcie
Upewnij się, że nie ma przerwy między główką a wkładką.

Wymiana wkładu

1. Ostrożnie wyjmij przewody z oryginalnego wkładu.
2. Poluzuj dwie na główce, które mocują wkład, a następnie wyjmij oryginalną wkładkę.
3. Zamontuj nową wkładkę do główki i lekko ją dokręć. W tym momencie nie dokręcaj całkowicie.
4. Podłącz przewody do zacisków nowego wkładu. Kody kolorów przewodów są następujące:

Drut Kanał

Biały	Lewy kanał dodatni (L+)	Czerwony	Prawy kanał dodatni (R+)
Czarny	Lewy kanał ujemny (L-)	Czarny	Prawy kanał ujemny (R-)

5. Dostosuj pozycję wkładki, aby upewnić się, że jest ona precyzyjnie wyrównana na główce, tak aby igła idealnie podążała za rowkami równolegle. Aby to osiągnąć, umieść dołączony kątomierz do wyrównywania wkładu papierowego na wrzecionie gramofonu, ostrożnie podnieś ramię gramofonu i umieść końcówkę igły w punktach oznaczonych odpowiednio 130 mm i 250 mm. Dostosuj położenie wkładki na obudowie głowicy, aż wkładka będzie idealnie równoległa do linii odniesienia w obu punktach.
6. Całkowicie dokręć po osiągnięciu idealnego wyrównania.

UWAGA: Jeśli nie jesteś zaznajomiony lub nie czujesz się komfortowo z wykonaniem tej procedury, zalecamy skonsultowanie się z profesjonalistą w celu wykonania instalacji.

GDY GRAMOFON JEST PRZESUWANY

1. Zawieź gramofon w odwrotnej kolejności od momentu jego rozpakowania. Korzystając z oryginalnych materiałów opakowaniowych produktów, jeśli nie masz materiałów opakowaniowych, podejmij następujące kroki:
2. Po odłączeniu zasilacza sieciowego od gniazdka, **Usuń filcową matę i talerz.**
3. **Owiń talerz** że nie może uszkodzić ani uszkodzić żadnej części podczas transportu.
3. Przymocuj osłonę do wkładu.
4. Użyj sznurka lub czegoś podobnego, aby przywiązać ramię do reszty, aby nie uległo przemieszczeniu.
5. Owiń korpus gramofonu papierem lub miękką szmatką, aby nie uległ uszkodzeniu.

WAŻNY:

NIE PONOSIMY ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA NIEWŁAŚCIWIE WYSŁANE URZĄDZENIA!

Aktualną instrukcję obsługi można pobrać ze strony www.soundmaster.de

Zastrzegamy sobie prawo do zmian technicznych i błędów drukarskich.

Copyright by Woerlein GmbH, 90556 Cadolzburg, www.soundmaster.de

Powielanie tylko za zgodą Woerlein GmbH



PROCEDURA SERWISOWA

1. Okres gwarancji wynosi: 24 miesiące od daty sprzedaży dla klientów indywidualnych i 12 miesięcy od daty sprzedaży dla przedsiębiorców.
2. W przypadku stwierdzenia usterki, klient może złożyć reklamację w miejscu zakupu. Jeżeli nie jest to możliwe, prosimy o kontakt telefoniczny z Autoryzowanym Serwisem pod **nr tel. +22 177 99 67** lub za pośrednictwem adresu e-mail: **serwis@eurosas.pl**
3. Warunkiem przyjęcia sprzętu do serwisu jest:
- ważny dowód zakupu (paragon/ faktura VAT),
4. Usterki ujawnione w okresie gwarancji mogą być usuwane tylko przez Autoryzowany Serwis w możliwie jak najkrótszym terminie **od 14 do 21 dni roboczych**.
5. Wysyłka produktu do serwisu odbywa się za **pośrednictwem firmy kurierskiej określonej przez Autoryzowany Serwis na koszt firmy EuroSAS Sp. z o.o.**, po wcześniejszym **zgłoszeniu usterki** do serwisu centralnego i uzyskaniu numeru zgłoszenia serwisowego - **nr RMA**.
6. Produkt zwracany do serwisu musi posiadać pełną dokumentację, tzn. **opis usterki, skan dowodu zakupu, dokładny adres zwrotny oraz nr tel. kontaktowego**.
7. Reklamowane produkty muszą spełniać ogólnie przyjęte normy higieny, w przeciwnym razie Autoryzowany Serwis ma prawo odmowy naprawy urządzenia.
8. Paczki przesłane bez wcześniejszego zgłoszenia i nadanego nr RMA nie będą przyjmowane i zostaną odesłane na koszt nadawcy.
9. Produkt powinien być odesłany w oryginalnym opakowaniu i odpowiednio zabezpieczony do transportu.
10. Po otrzymaniu produktu i weryfikacji zasadności zgłoszenia przez Autoryzowany Serwis, produkt podlega naprawie lub wymianie na nową sztukę.
11. W przypadku konieczności wymiany produktu na nowy, Klient Końcowy uzyskuje nową sztukę od Sprzedawcy lub Dystrybutora, a w przypadku braku możliwości wymiany sprzętu zwrot pieniędzy od Sprzedawcy. Dalsze rozliczenie powyższych operacji odbywa się drogą księgową pomiędzy firmą **EuroSAS Sp. z o.o.** a Dystrybutorem za pomocą odpowiednich dokumentów korygujących. W celu uzyskania dodatkowych informacji dotyczących dokumentów korygujących prosimy o kontakt telefoniczny pod **nr tel. +22 177 99 67** lub za pośrednictwem adresu e-mail: **serwis@eurosas.pl**
12. Uszkodzenia mechaniczne towaru traktowane są jako uszkodzenia powstałe z winy użytkownika i nie podlegają naprawom gwarancyjnym.
13. W przypadku braku oryginalnego opakowania Firma **EuroSAS Sp. z o.o.** nie odpowiada za szkody powstałe w transporcie.
14. W przypadku uszkodzenia sprzętu w transporcie wymagany jest poprawnie spisany protokół szkody z przedstawicielem firmy spedycyjnej.
15. Po upływie okresu gwarancji Autoryzowany Serwis może dokonać odpłatnej naprawy gwarancyjnej. Koszt naprawy jest ustalany indywidualnie w zależności od możliwości i skomplikowania naprawy. W celu sprawdzenia możliwości oraz kosztów naprawy prosimy o kontakt telefoniczny z Autoryzowanym Serwisem pod **nr tel. +22 177 99 67** lub za pośrednictwem adresu e-mail: **serwis@eurosas.pl**
16. Autoryzowany Serwis prowadzi sprzedaż akcesoriów oraz części zamiennych w zależności od dostępności. W przypadku potrzeby zakupu prosimy o kontakt telefoniczny z Autoryzowanym Serwisem pod **nr tel. +22 177 99 67** lub za pośrednictwem adresu e-mail: **serwis@eurosas.pl** w celu sprawdzenia dostępności oraz kosztów.
17. W przypadku dodatkowych pytań dotyczących napraw prosimy o kontakt telefoniczny z Autoryzowanym Serwisem pod **nr tel. +22 177 99 67** lub za pośrednictwem adresu e-mail: **serwis@eurosas.pl**
18. Gwarancja niniejsza nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawiesza uprawnień kupującego z tytułu niezgodności rzeczy sprzedanej z umową - wynikających z ustawy z dnia 30 maja 2014 r. o prawach konsumenta oraz ustawy z dnia 23 kwietnia 1964 r. – Kodeks cywilny, w tym z tytułu rękojmi za wady fizyczne rzeczy sprzedanej. Wykonanie uprawnień z gwarancji nie wpływa na odpowiedzialność sprzedawcy z tytułu rękojmi. W razie wykonywania przez Kupującego uprawnień z gwarancji bieg terminu do wykonania uprawnień z tytułu rękojmi ulega zawieszeniu z dniem zawiadomienia sprzedawcy o wadzie. Termin ten biegnie dalej od dnia odmowy przez Gwaranta wykonania obowiązków wynikających z gwarancji albo bezskutecznego upływu czasu na ich wykonanie.



PREZES ZARZĄDU
Sławomir Mortka

Dystrybutor: EuroSAS / Młodocin Mniejszy 51L, 26-624 Kowala, tel. **+22 177 99 67**
serwis@eurosas.pl / www.eurosas.pl